



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
27 March 2000
Russian
Original: English

Пятьдесят четвертая сессия

Пятый комитет

Пункт 118 повестки дня

**Обзор эффективности административного
и финансового функционирования
Организации Объединенных Наций**

**Проект резолюции, представленный Председателем после
неофициальных консультаций**

Доклад Объединенной инспекционной группы

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на резолюцию 1999/66 Экономического и Социального Совета от 16 декабря 1999 года о докладе Объединенной инспекционной группы об обзоре Административного комитета по координации и его механизма,

рассмотрев доклад Объединенной инспекционной группы, озаглавленный «Обзор Административного комитета по координации и его механизма»¹ и замечания по нему Генерального секретаря и Административного комитета по координации²,

рассмотрев также доклад Объединенной инспекционной группы, озаглавленный «Общие службы системы Организации Объединенных Наций в Женеве, часть I, Общий обзор административного сотрудничества и координации»³ и замечания по нему Генерального секретаря и Административного комитета по координации⁴ и доклад Управления служб внутреннего надзора об обзоре общих служб в Организации Объединенных Наций⁵,

1. *принимает к сведению доклад Объединенной инспекционной группы, озаглавленный «Обзор Административного комитета по координации и его механизма»¹ и замечания по нему Генерального секретаря и Административного комитета по координации, за исключением пункта 42²;*

¹ A/54/288.

² A/54/288/Add.1.

³ A/53/787.

⁴ A/54/635.

⁵ A/54/157.

2. *одобряет* рекомендации Группы, содержащиеся в ее докладе об общих службах системы Организации Объединенных Наций, часть I, Обзор административного сотрудничества и координации³, и замечания Генерального секретаря и Административного комитета по координации по данному вопросу⁴;

3. *подчеркивает*, что создание общих служб в Женеве должно быть одним из многих имеющихся в распоряжении организаций и руководителей инструментов для получения товаров и услуг наиболее эффективным и результативным образом;

4. *предлагает* Группе продолжать изучать, где это целесообразно, общие службы в других местах службы, где существуют отделения и учреждения системы Организации Объединенных Наций, и представлять доклады по этому вопросу Генеральной Ассамблее;

5. *подчеркивает* важность использования Группой в своих докладах самой последней имеющейся информации и в этой связи призывает Генерального секретаря и административных руководителей организаций системы Организации Объединенных Наций своевременно предоставлять информацию Группе;

6. *призывает* Генерального секретаря в координации с Группой обеспечить своевременное издание докладов Объединенной инспекционной группы и соответствующих замечаний Генерального секретаря и Административного комитета по координации, с тем чтобы Генеральная Ассамблея и руководящие органы могли оперативно принимать по ним решения;

7. *рекомендует* Генеральному секретарю и Административному комитету по координации принять конкретные меры для укрепления общих служб и предлагает директивным органам других организаций принять аналогичные меры на основе настоящей резолюции;

8. *просит* Группу продолжать совершенствовать подготовку своих докладов с учетом потребностей ее системы контроля за исполнением решений, одобренной Генеральной Ассамблеей в резолюции 54/16 от 29 октября 1999 года, в частности, с учетом положений пункта 4 приложения I к ее годовому докладу за период с 1 июля 1996 года по 30 июня 1997 года⁶;

9. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят шестой сессии доклад о мерах, принятых в связи с пунктом 7 выше.

⁶ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят вторая сессия, Дополнение № 34 (A/52/34).